

# Los verbos

## IMPERFEKTI VS. PRETERITI

Tenía que ir en avión, pero al final fui en barco.

Había mucha gente en el aeropuerto y tuve que hacer cola.

# Joidenkin verbien imperfekti- ja preteritimuodoille on suomessa eri vastineet.

<b>conocer</b>	<b>imperfekti: <i>tuntea</i></b> <b>preteriti: <i>tutustua</i></b>	<i>En tuntenut kovin hyvin hänen veljeään. No <b>conocía</b> muy bien a su hermano.</i> <i>Eilen tutustuin erääseen kuubalaiseen. Ayer <b>conocí</b> a un cubano</i>
<b>haber</b>	<b>imperfekti: <i>olla jossain</i></b> <b>preteriti: <i>tapahtua</i></b>	<i>Juhlissa oli paljon ihmisiä. <b>Había</b> mucha gente en la fiesta.</i> <i>Tapahtui räjähdys. <b>Hubo</b> una explosión.</i>
<b>poder</b>	<b>imperfekti: <i>olla mahdollisuus</i></b> <b>preteriti: <i>saada tehtyä</i></b>	<i>Eilen meillä oli mahdollisuus tehdä se. Ayer lo <b>podíamos</b> hacer.</i> <i>Eilen saimme sen tehtyä. Ayer lo <b>podimos</b> hacer.</i>

# Joidenkin verbien imperfekti- ja preteritimuodoille on suomessa eri vastineet.

<b>saber</b>	<b>imperfekti: <i>tietää, osata</i></b>  <b>preteriti: <i>saada tietää</i></b>	<i>En tiennyt sitä. No lo <b>sabía</b>.</i>  <i>Sain tietää sen eilen. Lo <b>supe</b> ayer.</i>
<b>tener</b>	<b>imperfekti: <i>omistaa, olla jollakin</i></b>  <b>preteriti: <i>saada</i></b>	<i>Heillä oli yksi lapsi. <b>Tenían</b> un hijo.</i>  <i>He saivat lapsen. <b>Tuvieron</b> un hijo.</i>
<b>tener que + perusmuoto</b>	<b>imperfekti: <i>pitää tehdä</i></b> ("oli tarkoitus")  <b>preteriti: <i>joutua tekemään</i></b>	<i>Eilen viideltä meidän piti lähteä pois, mutta... Ayer a las cinco <b>teníamos que</b> irnos, pero...  <i>Eilen viideltä jouduimme lähtemään pois. Ayer a las cinco <b>tuvimos que</b> irnos.</i></i>



“Verbos mentales”

*“Mielen verbejä”*

# “Verbos mentales”

## “Mielen verbejä”

Ajattelemiseen ja tunteisiin liittyviä verbejä ovat esim.  
**pensar, creer, parecer, gustar...**

- **imperfekti**: oli ajatus / oli tunne (tilanne, kuvailu)
- **preteriti**: tuli ajatus / tuli tunne (tapahtuma, reaktio, “klik”)

Antes **pensaba** que...

Cuanto te vi, **pensé** que...

*Ennen ajattelin / olin sitä mieltä (minulla oli ajatus), että...*

*Kun näin sinut, ajattelin (minulle tuli ajatus), että...*

*Se tuntui minusta mahdottomalta (minulla oli sellainen tunne).*

*Se tuntui minusta mahdottomalta (minulle tuli sellainen tunne).*

Me **parecía** imposible.

Me **pareció** imposible.

*Ennen en pitänyt hänen elokuvistaan (minulla oli sellainen tunne).*

*En pitänyt eilisestä elokuvasta (näin sen ja minulle tuli sellainen tunne, reaktio.)*

Antes no me **gustaban** sus películas...

No me **gustó** la película de ayer...